

ЗВІТ СВІТОВОЇ РАДИ СУСПІЛЬНОЇ СЛУЖБИ СКУ за 2005 рік

За звітний час відбулося 6 засідань Управи Світової Ради Суспільної Служби СКУ. Комісії Однодоларового Фонду та Споріднення, Професійно-Дорадча, Організаційно-Зв'язкова, Комісія ООН та Контрольна Комісія провели засідання за своїми наміченими планами. Прийшло 150 листів, а вийшло 88.

Праця Комісій

Комісія Однодоларового Фонду та Споріднення

Комісія Однодоларового Фонду і Споріднення у 2005 році розіслала “Інформаційний листок” до жертводавців, які підтримують працю Суспільної Служби України. Нижче подано підсумки збіркової кампанії 2005 року.

Збірка Однодоларового Фонду 2005 року в порівнянні з 2003 та 2004 роками

	2003 рік	2004 рік	2005 рік
Вислано “Листків”			
США	48	230	45
Канада	335	660	248
Отримано пожертв			
США	28	31	20
Канада	116	130	73
Сума:			
США	\$750 US	\$746 US	\$486 US
Канада	\$5,558 Can	\$10,226 Can	\$4723 Can

У 2005 році знов кількість пожертв зменшилася, що впливає на можливість у відповідальності СРСС виконати своє зобов'язання до головної управи ССУ.

Споріднення

У 2005 році кількість осередків ССУ зменшилася і програма Споріднення з організаціями діаспори залишилася без змін.

Організаційно-Зв'язкова Комісія

Зустрічі Голови СРСС

В 2005 році у **Києві** відбулися Річні наради СФУЖО, де було організовано сесію про суспільну службу, яку вела голова Світової Ради СРСС. Головними доповідачами на сесії були: Надія Самуляк, голова ССУ, Марія Карпінська, голова ССУ – Нововолинськ, пані Тетяна Кузик – голова Асоціації Жінок-робітниць Італії та Ольга Заверуха, колишня голова Суспільної Служби Українців Канади, Торонто. На сесії було представлено діяльність суспільної служби з перспективи діаспори – Канади, розвиток в Україні за останні 12 років та ініціатива нового поселення українців Італії, так звана “четверта хвиля”.

У **Харкові** під час Річних Загальних Зборів РД СКУ Світова Рада Суспільної Служби провела дискусію про суспільну службу. У сесії взяло участь 19 представників з Канади, СФУЖО, Італії, Австралії, Казахстану, США та України. Учасники з'ясували діяльність їхньої організації в ділянці суспільної служби та підкреслили головні проблеми, якими діаспора повинна зайнятися, а саме:

- 1) потребу організувати програми, які дали б нагоду для молоді діаспори та України на спільну зустріч та співпрацю;
- 2) звернути більшу увагу на допомогу бідним та бездомним дітям в Україні;
- 3) звернути більшу увагу на проблеми торгівлі людьми, які виникають в країнах нового поселення жінок-заробітчан з України.

У **Вінниці** голова СРСС взяла участь у V з'їзді ССУ, на якому було 51 делегат та гість. В своєму звіті голова ССУ Надія Самуляк представила стан організації, зазначаючи, що деякі осередки перестали бути діяльними, особливо ті, які лише очікували допомоги Заходу і не розвинули своїх допомогівих програм. Наводимо головні програми, які започаткувала головна управа ССУ, а саме:

- гуманітарна допомога,
- благодійні їдальні та банки їжі,
- допомога талановитій молоді,
- програма ювенальної юстиції,
- співпраця з фондом John Howard,
- проект –“Milleu Kontakt Oost Europa”, голландська організація, пов'язана з екологією,
- Співпраця з CESCO, Канада, відвідування осередків та
- Спільний проект з Ресурсним центром “Гурт” та Інститутом соціального менеджменту (Німеччина).

Під час V З'їзду ССУ також було ухвалено створити молодіжний сектор суспільної служби, до якого в більшості увійшли колишні стипендіати, які одержували допомогу від Стипендійного фонду ССУК та СРСС.

Під час перебування в Україні також відбулися зустрічі з Владикою Мефодієм із Сум, ректором Харківського університету, Міністром закордонних справ України та головами різних жіночих організацій.

Професійно-Дорадча Комісія

У 2005 р. під час V З'їзду ССУ відбулася сесія так званого “відкритого простору”, де самовизначені групи проводили дискусію і планування над різними проблемами. Домовлено з проводом ССУ організувати подібну сесію про суспільну службу для українських організацій в країнах нового поселення.

Комісія ООН

Члени Комісії і надалі працюють з канадською коаліцією з питань торгівлі людьми з України. У 2005 році особливу увагу звернено на посилення законів щодо торгівлі людьми в окремих країнах.

ЗВІТ УДІЛЕНИХ ДОПОМОГ УКРАЇНСЬКИМИ ДІАСПОРНИМИ ОРГАНІЗАЦІЯМИ в 2005 році

Організація	Країна (куди)	Допомога	Разом
Світова Федерація Українських Жіночих Організацій	Україна Грузія Канада	стипендії – 400; політв'язням – 600;	\$1,000
		школам – 500;	\$500
		школам – 26,000	\$26,000
		Разом:	\$27,500 CD

<u>АВСТРАЛІЯ</u>			
Союз Українських Організацій Австралії	Україна Росія Азія	допомога Майдану – 133,000; пакунки – (309) – 15,876; дітям і сиротам – 1,920; старшим членам УПА – 1,625; школам – 2,048; книжки – (23) – 2,000; харчі – 470; церква в потребі – 9,110; Карітас – 2,750 50; цунамі -25,000 Разом:	\$193,549 \$50 \$25,000 \$218,599Ав
<u>БРАЗИЛІЯ</u>			
Громадський Комітет Земельного Фонду ЗУАДК	Бразилія Україна	допомога сиротам і студентам – 4,421US хворим – 2,733US допомога (різне) – 4,041US допомога Україні – 2,469US Разом:	11,195US 2,469US \$ 13,664US
<u>БЕЛЬГІЯ</u>			
Об'єднання Українок Бельгії			
<u>ВЕЛИКА БРИТАНІЯ</u>			
Організація Українських Жінок у Великій Британії	Україна	Україна 3000 – 5,000 дитячий центр – 1,000 допомога сиротам – 1,000 ліки – 250 допомога (різне) – 1,000 Разом:	£8,250 £8,250
Товариство* Українських Жінок ім. О. Теліги в Англії			
<u>КАНАДА</u>			
Братство Кол. Вояків І-ої УД УНА	Канада Росія Україна	хворим дивізійникам – 2,000 допомога – 500 допомога інвалідам – 16,751 могили – 4,980 пам'ятники в Україні – 14,742 різне – 10,598 Разом:	\$2,000 CD \$500 CD \$47,071 CD \$49,571 CD
Канадський Фонд Дітям Чорнобиля	Україна	“Приятелі Дітей” – медична і гуманітарна допомога для сиротинців – 1,112,623; “Надія/Джерело” – допомога дітям, хворим на церебральний параліч – 214,891 стипендії – 50,692 торгівля людьми – 15,486 Разом:	\$1,853,987 CD \$1,853,987 CD

Ліга Українців Канади	Канада Україна	виставка про злочини проти українського народу – 3,170; фільми – 2,250; газети – 5,340; допомога школам – 9,250 допомога навчально-освітнім закладам – 18,900; газети Криму – 4,500; допомога сиротам і ветеранам, на медичне обладнання – 11,600; різне – 5,090	\$3,170 CD \$56,930 CD
Ліга Українок Канади	Аргентина Росія Україні Грузія	українська література – 500 школи – 1,200 Разом: ССУ кухні – 500; допомога сиротам – 5,300; видавництвам – 10,475 табори – 500; жіночим організаціям – 1,300; різне – 3,300 допомога школам - 100 Разом:	\$500 CD \$1,200 CD \$58,630 CD \$21,375 CD \$100 CD \$21,475 CD
Суспільна Служба Українців Канади	Канада Польща Грузія Бразилія Німеччина Азія Україна	нові іммігранти – 8,262; харитативні організації – 66,901; школи і садочки – 500; літні табори для дітей – 720; церкви – 1,450; лікарні – 2,799; молодь – 1,250; доми сеньйорів – 500; стипендії – 680; інше – 800; сеньйори і студенти – 9,287; школи – 150; школи – 1,640; сиротинці – 200; студенти 719 допомога – 8,406 повінь – 1,000 благодійні кухні і банки їжі – 50,217; дитячі журнали – 5,500; школи – 4,394; стипендії – 10,281; сиротинці – 6,480; посилки з книжками і одягом – 43,586; гроші для бідних – 7,701; лікування та підтримка хворих – 10,697; студенти на Майдані – 1,750; студенти-сироти – 4,333; лікарні – 1,700 табори – 5,250; родина-родині – 1,278; ветеранам війни – 438 розкопки Батурин – 3,000, діти в потребі - 1,100; інше – 2,480 Разом:	\$83,862 CD \$9,437 CD \$1,640 CD \$919 CD \$8,406 CD \$1,000 CD \$162,035 CD \$267,299 CD
Союз Українок Канади	Канада Україна	видаємо книжки для молоді проект “Слух” – надаємо слухові апарати дітям проект “Наш вік” – допомога дітям-сиротам	
Організація Українок Канади ім. О. Басараб	Україна Канада	допомога православним церквам на Сумщині – 1,055; стипендії для дітей з малозабезпечених сімей – 6,000; посилки з одягом – 80, з книжками – 35, інвалідські візки – 3 – 8,000; фінансова допомога – 1,200; слухові апарати – 18; лікування дітей на туберкульоз – 4, 000; окремі дотації для харитативних організацій Разом:	\$20,255 CD \$20,255 CD
Ліга Українських Католицьких Жінок Канади	Канада Бразилія Югославія Аргентина Україна Інші країни	церквам – 411,401; школам – 9,880; потребуючим – 17,805; лікарням – 7,240; біженцям – 420; монашим чинам – 26,070; семінаристам – 3,118; семінаріям – 4,288; культурно- освітні цілі – 31,618; інші – 38,458; семінаристам – 600; різне 40,345 допомога – 6,267; Разом:	\$550,298 CD \$2,820 CD \$300 CD \$200 CD \$40,345 CD \$6,267 CD \$600,230 CD

<u>НІМЕЧЧИНА</u>			
Українська Медично-Харитативна Служба з.Т.	Україна Польща інші	допомога – 28,303 Разом:	28,303 E 28,303E
<u>ПОЛЬЩА</u>			
Союз Українок у Польщі	Польща	зустріч із заробітчанами з України – 800; дитячий конкурс мови 1,000; свято Миколая – 250; на церкву - 1,500; стипендійний фонд – 5,500 Разом:	9,050 Zl 9,050 Zl
<u>ІСПАНІЯ</u>			
Федерація Українських Асоціацій Іспанії	Іспанія Україна	хворим землякам – 900; відправлення тіл померлих українців (12); допомога недільним школам – 500; концерти, святкування; створення української газети та інформативного збірника для українців Іспанії; зустрічі – 250; допомога в надзвичайних випадках; юридична допомога; створення українського культурного центру; допомога потребуючим жінкам і дітям; допомога жінкам, які потрапили у рабство, повернутися в Україну; створено бюро консультацій; школа-інтернат – 120 Разом:	1,650 E 120 E 1,770 E
<u>ІТАЛІЯ</u>			
Асоціація Українських жінок-робітниць в Італії	Італія	суспільна служба – 12,000; політично-правовий захист – 12,000; духовно-просвітня робота – 32,500 культурно-мистецькі зв'язки Італії та України –41,000; зв'язки з українською діаспорою інших країн – 28,000; веб-сайт – 1,500 Разом:	127,000 E 127,000 E
<u>РУМУНІЯ</u>			
Союз Українців Румунії *			
<u>США</u>			
Допомога Сиротам	Україна	допомога дітям-сиротам(800 дітей)- 144,000, стипендії студентам (200 осіб)- 21,000; посилки (150 з одягом) - 600; культурно-вишкільний 3-тижневий табір для 40 студентів – 11,000. Разом:	\$176,600 US \$176,600 US
Об'єднання Жінок Оборони Чотирьох Свобід України	Україна	допомога - 148 пакунків – 5,790; Бабуся і Дідусь – 1,980; відділи – допомога бідним – 23,860; з фонду Целевич-Стецюк допомога бібліотекам і виданням, потребуючим, церкві, інституціям – 10,000 головна управа ОЖ ОЧСУ – 4,658; Разом:	\$46,288 US \$46,288 US
Координаційний Комітет Допомоги Україні	Україна Казахстан	книжки для бібліотек України – 18,190; пересилка українських часописів в Україні – 16,100; гуманітарно-освітні цілі – 13,500; розкопки в Батурині – 400; стипендії – 4,600; гуманітарна допомога 3,300; підтримка музеїв – 300; школам і учням Західної України – 6,950; видання – 6,500; відновлення школи на Тернопільщині 3,400; медичні потреби – 9,540; допомога студентам Криму 5,160 побудова української школи в Астані – 4,000 Разом :	87,940 US 4,000 US \$91,940 US

Злучений Український Американський Допомоговий Комітет	США Україна	інформаційне бюро – 10,000; допомога письменникам (20)– 4,800; Дідусь і Бабуся (140 потребуючих) – 25,200; допомога Сиротам (175 дітей на табори,) – 30,000; зустрічі студентів зі сходу і заходу – 9,000; висилка контейнерів в Україну (2 контейнери з з одягом); голодна Кухня у Львові (50 осіб) – 18,000;Медичне приладдя – 53,200; медичне приладдя для дитячих шпиталів – 30,000; допомога поодиноким особам з 265 перевірених листів – 80,000; допомога потребуючим від чотирьох меценатів – 495,000	\$10,000 US 745,200 US
	Казахстан Росія Польща Бразилія Аргентина	Допомога –13,000 Разом:	13,000 US \$768,200 US
	Україна	<u>Допомога через Централю США</u> “Молоко і булочка” школярам в Україні – 1,196; допомога “Бабусям”– 9,848; допомога сиротам – 9,848; Чорнобиль – 8,614; загальна допомога – 7,810 <u>Разом через Централю США:</u>	37,316 US
	Боснія Польща Бразилія	<u>Допомога через відділи США</u> грошова допомога 11,077; сиротам, “молоко і булочка” – 16,520; бабусям – 1,770; хворим дітям – 1,045 <u>Разом допомога через відділи США:</u>	30,411 US 100 US 200 US 268 US 68,295 US
Союз Українок Америки	Аргентина Австрія Бразилія Грузія Німеччина Італія Польща США Україна	<u>Стипендійна Акція США</u> 17 стипендій – 5,600 1 стипендія - 500 60 стипендій – 16,300 24 стипендії – 1,200 5 стипендій – 3,000 2 стипендії - 900 11 стипендій – 2,300 5 стипендій – 5,010 444 стипендії – 77,465 Разом 569 стипендій на суму: Разом допомога і стипендії:	5,600 500 16,300 1,200 3,000 900 2,300 5,010 77,465 \$112,275 US \$180,570 US
	Україна	стипендії (101) сиротам та потребуючим студентам; гуманітарна допомога – 49,895; пакунки; допомога пресі та видавництво – 1,300; Разом:	\$51,285 US \$51,285 US
	Об'єднання Українських Православних Сестрицтв США		
	Український Золотий Хрест *		

Фонд Допомоги* Дітям Чорнобиля			
Світова Рада Суспільної Служби СКУ	Україна	Суспільна Служба України: осередкам і Головній Управі – 9,000; стипендії – 1,000 CD; допомога Сумщині – 1,000 CD; Разом:	\$11,000 CD \$11,000 CD

**Організації, які не подали звітів за 2005 рік:*

*Товариство Українських Жінок ім. О. Теліги в Англії
Український Золотий Хрест (США)
Фонд Допомоги Дітям Чорнобиля (США)
Союз Українців Румунії*

ПІДСУМКИ

За звітний час 2005 р. надано допомогу в такій валюті:

\$2,909,947 Can
\$1,328,547 US
157,073 Euro
9,050 ZI
8,250 £

ЗАМІТКИ

На жаль, до Світової Ради надійшло кілька листів від трьох організацій, які через брак фінансів та старіючого членства не в силі вже далі вести допомогову працю.

ПІДСУМКИ УДІЛЕНИХ ДОПОМОГ ПО КРАЇНАХ ЗА 2005 РІК У КАН. ДОЛАРАХ

Країна	2005 рік
Австрія	\$ 550.00
Азія	\$ 21,500.00
Аргентина	\$ 6,860.00
Бразилія	\$ 35,917.00
Грузія	\$ 11,357.00
Іспанія	\$ 2,343.00
Італія	\$ 18,330.00
Казахстан	\$ 4,400.00
Канада	\$ 665,330.00
Німеччина	\$ 11,706.00
Польща	\$ 5,959.00
Росія	\$ 1,741.00
США	\$ 16,511.00
Україна	\$ 3,809,641.00
кол.Югославія	\$ 410.00
Різні	\$ 20,567.00
Разом	\$ 4,796,122.00

Уривки зі звітів організацій

Союз Українських Організацій Австралії
Стейтова Управа Союзу Українок Австралії

“Стейтова Управа надалі утримує зв'язок з Інститутом Педіатрії, Гінекології і Акушерства в Києві. Висилаємо допомогу у формі одягу для немовлят, дітей, жінок, а також забавки. ...Речі частково йдуть до Дніпродзержинська, де знаходиться реабілітаційний центр для дітей, які мають параліч, церебральні ушкодження“.

Головна Рада Українських Громадських Організацій Бельгії

“Коли йдеться про спроможність наших громадських установ у Бельгії надавати допомогу Україні, то вона мінімальна. Старше членство постійно маліє через відхід у вічність, а молодша генерація в незначній мірі включається до громадського життя“.

Громадський Комітет Земельного Фонду ЗУАДК

Бразилія

“Багато у господарів рілничої праці пропало, бо були великі та часті зливи й посухи. Найбільше допомагаємо бідним людям одягом, про який просимо тутешніх людей, зокрема міських парафіян...У кожному разі, коли у Вас буде можливість вислати пачки з одягом, то будемо дуже вдячні. За всіх добродіїв і жертводавців продовжуємо відправу літургій у кожную третю середу місяця“.

Організація Українських Жінок у Великій Британії

“Пожертви були видані з Фонду матері і дитини та з Фонду ОУЖ на допомогу потребуючим“.

Федерація Українських Асоціацій Іспанії

“Іспанія має дуже сильну соціальну програму як для іспанців, так і для емігрантів. Для того, щоб наші українські утворення почали отримувати державну підтримку, ми повинні доказати, що ми потрібні в загальній іспанській програмі соціального забезпечення. На початку становлення діаспори ми самі ще потребуємо допомоги, щоб швидше стати на ноги, тоді ми зможемо допомагати українцям в Іспанії та на Україні, які також не менше її потребують, особливо діти, малозабезпечені та інваліди“.

Канадський Фонд Дітям Чорнобиля

“Під час літнього таборування обслуговуємо медичною допомогою та лікуємо зуби дітям-сиротам. Щира подяка докторові Олегові Сидоренку, 34-літньому лікареві з Ворохти, який під час таборування два дні на тиждень обслуговує дітей-сиріт з різних сиротинців”.

Ліга Українців і Українок Канади

“Допомагаємо дітям Чорнобильської зони і сиротинцям, ветеранам ОУН-УПА в Україні, постачаємо легке медичне обладнання до України”.

Ліга Українських Католицьких Жінок Канади

“В 2005 році вибрано нову головну управу ЛУЖК і одним з проєктів управи є закупівля мамографічного медичного приладдя для Західної України”.

Організація Українок Канади

“Наші відділи споріднені з осередками ССУ в Новоархангельську, Кіровоградської області, Бердянську, також допомагаємо осередкам у Сумах, Житомирі, Чернігові, Донецьку та Золочеві”.

Суспільна Служба Українців Канади

10 відділів СС УК надалі допомагають потребуючим в Україні, Польщі, Канаді, Грузії, Бразилії, Німеччині та в інших країнах, де є потреба.

Українська Медична Харитативна Служба

Німеччина, Мюнхен

“Пересилаємо Вам наш останній звіт за 2005 рік, щоб ви могли включити у ваш загальний звіт. Ми остаточно 31 березня припиняємо нашу діяльність з браку фінансів та людей “.

Союз Українок Польщі

“Для матеріальної підтримки наших бідних дітей на Мазурах, батьки яких опинилися там під час Акції “Вісла” (були вигнані на чужину) організували і провели збірку речей (одяг, спортивне знаряддя) серед української громади Варшави, а також підключились до цієї харитативної акції приятелі з Євангелістсько-Авсбургського костелу. Збірку відправлено вантажною машиною. Розподілом речей зайнялися наші союзнянки на місцях”.

Фонд Допомоги Дітям Чорнобиля (США)

Фонд отримав сертифікат визнання від Конгресу США за визначну гуманітарну допомогу дітям, які потерпіли від Чорнобиля. Під час церемонії вручення зазначено, що Фонд за останніх 16 років вислав 32 авіа і 16 морських вантажів, медичної допомоги лікарям і сиротинцям вартістю 50 млн доларів.

Об’єднання Українських Православних Сестрицтв у США

“На протязі 2005 року Сестрицтво виділило 101 стипендію, переважно сиротам та потребуючим студентам в Україні”.

Союз Українок Америки (США)

Стипендійна Акція

“В 2005 році Стипендійна Акція СУА надала студентам у різних країнах 569 стипендій вартістю \$112,275.”

Суспільна Опіка

“Допомога Україні через централю СУА пішла на сніданки “молоко і булочка” для наймолодших школярів України на суму \$37,317 .”

Злучений Український Американський Допомоговий Комітет (США)

“Починаючи від 1992 року, ЗУАДК виділяє грошову допомогу хворим німечним письменникам в Україні, які незважаючи на свій вік і стан здоров’я, далі працюють у своїх ділянках – пишуть. 20 письменників отримують по 20 доларів місячно.”

Координаційний Комітет Допомоги Україні (США)

“ Подаємо скорочений список проєктів ККДУ допомоги в Україні у 2005 році. Цей список ніяк не віддзеркалює заходів та видатків, які наш комітет і поодинокі члени жертвували для добра України.”

Об’єднання Жінок Чотирьох Свобід України (США)

“Допомогу вислано індивідуальним особам в Україні, зокрема хворим, колишнім політв’язням, інвалідам, сиротинцям, школам..., та на лікування хворих дітей”.

Подяка

Щира подяка організаціям за надіслані звіти, членам Управи Ради та канцелярії СКУ за співпрацю.

Ольга Даниляк – голова СРСС СКУ